

EUROOPA PARLAMENT

2004



2009

Istungidokument

A6-0184/2009

23.3.2009

RAPORT

Euroopa Liidu 2007. eelarveaasta üldeelarve täitmisele heakskiidu andmine
(C6-0416/2008 – 2008/2276(DEC))

I jagu – Euroopa Parlament

Eelarvekontrollikomisjon

Raportöör: Paulo Casaca

SISUKORD

lehekülg

1. ETTEPANEK VÕTTA VASTU EUROOPA PARLAMENDI OTSUS.....	3
2. EUROOPA PARLAMENDI RESOLUTSIOONI ETTEPANEK.....	5
PARLAMENDIKOMISJONIS TOIMUNUD LÕPPHÄÄLETUSE TULEMUS.....	24

1. ETTEPANEK VÕTTA VASTU EUROOPA PARLAMENDI OTSUS

Euroopa Liidu 2007. eelarveaasta üldeelarve täitmisele heakskiidu andmise kohta, I jagu – Euroopa Parlament (C6-0416/2008 – 2008/2276(DEC))

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse Euroopa Liidu 2007. eelarveaasta üldeelarvet¹;
- võttes arvesse Euroopa ühenduste 2007. eelarveaasta lõplikku raamatupidamise aruannet – I köide (SEK(2008)2359 – C6-0416/2008);²
- võttes arvesse eelarve haldamise ja finantsjuhtimise aruannet (2007. eelarveaasta), I jagu – Euroopa Parlament³;
- võttes arvesse siseaudiitori 2007. aastat käsitlevat aruannet;
- võttes arvesse kontrollikoja aastaaruannet 2007. eelarveaasta eelarve täitmise kohta koos auditeeritud institutsioonide vastutusega⁴;
- võttes arvesse vastavalt EÜ asutamislepingu artiklile 248 tehtud kontrollikoja avaldust, mis kinnitab raamatupidamiskontode usaldatavust ja nende aluseks olevate tehingute seaduslikkust ja korrektsust;⁵
- võttes arvesse EÜ asutamislepingu artikli 272 lõiget 10 ja artiklit 275 ning Euratomi asutamislepingu artiklit 179a;
- võttes arvesse nõukogu 25. juuni 2002. aasta määrust (EÜ, Euratom) nr 1605/2002, mis käsitleb Euroopa ühenduste üldeelarve suhtes kohaldatavat finantsmäärust,⁶ eriti selle artikleid 145, 146 ja 147;
- võttes arvesse Euroopa Parlamendi eelarve täitmise sise-eeskirja⁷ artiklit 13;
- võttes arvesse finantsmääruse artikli 147 lõiget 1, mille kohaselt on kõik ühenduse institutsioonid kohustatud võtma asjakohaseid meetmeid, et järgida Euroopa Parlamendi otsusele eelarve täitmise kinnitamise kohta lisatud tähelepanekuid;
- võttes arvesse oma 15. märtsi 2006. aasta resolutsiooni 2007. aasta eelarvemenetluse suuniste kohta – II, IV, V, VI, VII, VIII (A) ja VIII (B) jagu ja Euroopa Parlamendi

¹ ELT L 77, 16.3.2007.

² ELT C 287, 10.11.2008, lk 1.

³ ELT C 148, 13.6.2008, lk 1.

⁴ ELT C 286, 10.11.2008, lk 1.

⁵ ELT C 287, 10.11.2008, lk 111.

⁶ EÜT L 248, 16.9.2002, lk 1.

⁷ PE 349.540/Bur/ann/def.

esialgse eelarvestuse (I jagu) eelprojekti kohta¹;

- võttes arvesse kodukorra artiklit 71, artikli 74 lõiget 3 ja V lisa;
 - võttes arvesse eelarvekontrollikomisjoni raportit (A6-0184/2009),
- A. arvestades, et kontrollikoda märgib 2007. aasta halduskulude kohta, et kõik institutsioonid haldasid finantsmääruses sätestatud juhtimis- ja kontrollisüsteeme rahuldavalt ja testitud tehingutes olulisi vigu ei leitud²;
- B. arvestades, et peasekretär tõendas 3. juunil 2008. aastal, et tal on piisav kindlus selle kohta, et Euroopa Parlamendi eelarvet täideti kooskõlas usaldusväärse finantsjuhtimise põhimõttega ning et kehtestatud kontrolliraamistik tagab piisavas ulatuses raamatupidamisaruannete aluseks olevate tehingute seaduslikkuse ja korrektsuse,
1. annab heakskiidu presidendi tegevusele Euroopa Parlamendi 2007. eelarveaasta eelarve täitmisel;
 2. esitab oma tähelepanekud alltoodud resolutsioonis;
 3. teeb presidendile ülesandeks edastada käesolev otsus ja resolutsioon, mis on selle lahutamatu osa, nõukogule, komisjonile, Euroopa Kohtule, kontrollikojale, Euroopa ombudsmanile ja Euroopa andmekaitseinspektorile ning korraldada nende avaldamine Euroopa Liidu Teatajas (L-seerias).

¹ ELT C 291 E, 30.11.2006, lk 311.

² ELT C 286, 10.11.2008, punkt 11.6.

2. EUROOPA PARLAMENDI RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

tähelepanekutega, mis on Euroopa Liidu 2007. eelarveaasta üldeelarve täitmisele heakskiidu andmist käsitleva otsuse lahutamatu osa, I jagu – Euroopa Parlament (C6-0416/2008 – 2008/2276(DEC))

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse Euroopa Liidu 2007. eelarveaasta üldeelarvet¹;
- võttes arvesse Euroopa ühenduste 2007. eelarveaasta lõplikku raamatupidamise aruannet – I köide (SEK(2008)2359 – C6-0416/2008);²
- võttes arvesse eelarve haldamise ja finantsjuhtimise aruannet (2007. eelarveaasta), I jagu – Euroopa Parlament³;
- võttes arvesse siseaudiitori 2007. aastat käsitlevat aruannet;
- võttes arvesse kontrollikoja aastaaruannet 2007. eelarveaasta eelarve täitmise kohta koos auditeeritud institutsioonide vastutusega⁴;
- võttes arvesse vastavalt EÜ asutamislepingu artiklile 248 tehtud kontrollikoja avaldust, mis kinnitab raamatupidamiskontode usaldatavust ja nende aluseks olevate tehingute seaduslikkust ja korrektsust;⁵
- võttes arvesse EÜ asutamislepingu artikli 272 lõiget 10 ja artiklit 275 ning Euratomi asutamislepingu artiklit 179a;
- võttes arvesse nõukogu 25. juuni 2002. aasta määrust (EÜ, Euratom) nr 1605/2002, mis käsitleb Euroopa ühenduste üldeelarve suhtes kohaldatavat finantsmäärust,⁶ eriti selle artikleid 145, 146 ja 147;
- võttes arvesse Euroopa Parlamendi eelarve täitmise sise-eeskirja⁷ artiklit 13;
- võttes arvesse finantsmääruse artikli 147 lõiget 1, mille kohaselt on kõik ühenduse institutsioonid kohustatud võtma asjakohaseid meetmeid, et järgida Euroopa Parlamendi otsusele eelarve täitmise kinnitamise kohta lisatud tähelepanekuid;
- võttes arvesse oma 15. märtsi 2006. aasta resolutsiooni 2007. aasta eelarvemenetluse suuniste kohta – II, IV, V, VI, VII, VIII (A) ja VIII (B) jagu ja Euroopa Parlamendi

¹ ELT L 77, 16.3.2007.

² ELT C 287, 10.11.2008, lk 1.

³ ELT C 148, 13.6.2008, lk 1.

⁴ ELT C 286, 10.11.2008, lk 1.

⁵ ELT C 287, 10.11.2008, lk 111.

⁶ EÜT L 248, 16.9.2002, lk 1.

⁷ PE 349.540/Bur/ann/def.

esialgse eelarvestuse (I jagu) eelprojekti kohta¹;

- võttes arvesse kodukorra artiklit 71, artikli 74 lõiget 3 ja V lisa;
 - võttes arvesse eelarvekontrollikomisjoni raportit (A6-0184/2009),
- A. arvestades, et kontrollikoda märgib 2007. aasta halduskulude kohta, et kõik institutsioonid haldasid finantsmääruses sätestatud juhtimis- ja kontrollisüsteeme rahuldavalt ja testitud tehingutes olulisi vigu ei leitud²;
- B. arvestades, et peasekretär tõendas 3. juunil 2008. aastal, et tal on piisav kindlus selle kohta, et Euroopa Parlamendi eelarvet täideti kooskõlas usaldusväärse finantsjuhtimise põhimõttega ning et kehtestatud kontrolliraamistik tagab piisavas ulatuses raamatupidamisaruannete aluseks olevate tehingute seaduslikkuse ja korrektsuse,

Olulised muudatused Euroopa Parlamendi eelarve haldamises ametiajal 2004–2009

1. tuletab meelde, et käimasolev eelarve täitmisele heakskiidu andmise menetlus on praeguse (2004–2009) ametiaja viimane ja et selle ametiaja jooksul on toimunud palju muudatusi nii ELi eelarve haldamises üldiselt kui ka eriti Euroopa Parlamendi eelarve haldamises;
2. tuletab meelde, et käesoleval ametiajal rakendati täielikult ellu uus finantsmäärus, mida muudeti uuesti 2008. aastal ja mis tõi kaasa suured muutused finantsjuhtimises, eelkõige hanke-eeskirjade karmistamise ja finantsmenetluste kontrollstruktuuri parandamise, eelarvevahendite volitatud käsutajate vastutuse suurenemise ja finantskontrolli detsentraliseerimise; märgib, et need muutused on tinginud vajaduse täiendavate kvalifitseeritud töötajate järele ja toonud kaasa lisahaldustööd ning Euroopa Parlamendi peadirektoraadid tunnistavad nende tõhusust finantsjuhtimise usaldusväärse suurendamisel;
3. märgib siiski, et finantsmäärus võib vajada põhjalikumat läbivaatamist, sest mõne menetluse kohaldamine parlamendi teenistuste poolt on osutunud liiga koormavaks; peab kahetsusväärseks, et see on suurendanud erandite arvu (mis on loetletud iga-aastaste tegevusaruannete lisades);
4. tuletab meelde, et uus finantsmäärus, mis eeldab kvalifitseeritud töötajate arvu olulist suurenemist, jõustus samal ajal kui muudetud personalieeskirjad ja muude teenistujate teenistustingimused³, mis seadis Euroopa Parlamendi administratsioonile rea piiranguid;
5. tuletab meelde, et 2004. aastal ühinesid Euroopa Liiduga 10 uut liikmesriiki ja 2007. aastal Bulgaaria ja Rumeenia, mis oli peamine põhjus töötajate arvu suurenemiseks 4662-lt 1. jaanuaril 2004 (kõik kategooriad) 6101-ni 31. detsembril 2008. aastal; väljendab

¹ ELT C 291 E, 30.11.2006, lk 311.

² ELT C 286, 10.11.2008, punkt 11.6.

³ Nõukogu 22. märtsi 2004. aasta määrus (EÜ, Euratom) nr 723/2004, millega muudetakse Euroopa ühenduste ametnike personalieeskirju ja Euroopa ühenduste muude teenistujate teenistustingimusi (ELT L 124, 27.4.2004, lk 1).

seetõttu toetust administratsiooni pingutustele tegelda töötajaskonna sellise kasvuga kiiresti; märgib, et praktiliselt kõik lisandunud ametikohad on seotud laienemisega ning laienemisega mitte seotud ametikohtade arv on kasvanud ainult 1,2%;

6. märgib, et 2007. aastal oli parlamendiliikmete assistentide hüvitistest tehtud maksetest 99,9% nõuetekohaselt põhjendatud ning selle protsendimäär kasv on toimunud tänu juhatuse poolt vastu võetud tõendavaid dokumente käsitlevatele tõhustatud menetlustele, aga ka administratsiooni suurtele pingutustele ja teadlikkuse suurenemisele parlamendiliikmete hulgas;
7. rõhutab, et esimest korda pärast Euroopa Parlamendi loomist suutsid liikmesriigid kokku leppida Euroopa Parlamendi liikmete põhimääruse osas; põhimäärusega antakse kõigile parlamendiliikmetele võimalus saada võrdset töötasu ja olla samal viisil kindlustatud ning tehakse lõpp märkimisväärsetele erinevustele liikmesriigi poolt makstavate palkade vahel ja saavutatakse igat liiki töötasude ja hüvitiste osas läbipaistev süsteem;
8. tuletab meelde, et assistentide põhimääruse vastuvõtmine oli 2007. aasta eelarvemenetluse suuniseid käsitlevas resolutsioonis üks esiletoodud prioriteet; tunneb seoses sellega heameelt, et nõukogu võttis 19. detsembril 2008 vastu komisjoni ettepaneku (KOM(2008)0786) Euroopa Parlamendi poolt muudetud kujul¹; on seisukohal, et selle jõustumine 2009. aasta juulis peaks tooma kaasa suurema läbipaistvuse nende vahendite kasutamisel ja tagama assistentide sotsiaalsete ja tööalaste õiguste täieliku austamise;

Eelarve haldamise ja finantsjuhtimise aruanne²

9. märgib, et Euroopa Parlamendile laekus 2007. aastal tulu, mis ulatus 144 449 007 euroni (2006. aastal oli tulu 126 126 604 eurot);

2007. aasta lõplik raamatupidamisaruanne (eurodes)

10. võtab teadmiseks järgmised summad, millega suleti Euroopa Parlamendi 2007. eelarveaasta raamatupidamiskontod:

<i>a) Kasutada olevad assigneeringud</i>	
2007. aasta assigneeringud	1 397 460 174
Mitteautomaatsed ülekandmised 2006. eelarveaastast	4 817 000
Automaatsed ülekandmised 2006. eelarveaastast	188 746 822,24
2007. aasta sihtotstarbelisele tulule vastavad assigneeringud	42 522 400,66
Sihtotstarbelisele tulule vastavad ülekandmised 2006. eelarveaastast	34 640 774,58
Kokku	1 668 187 171,48
<i>b) 2007. eelarveaasta assigneeringute kasutamine</i>	
Kulukohustused	1 594 372 252,26

¹ Euroopa Parlamendi 16. detsembri 2008. aasta resolutsioon (TA_PROV(2008)0606).

² Eelarve haldamise ja finantsjuhtimise aruanne – ELi eelarve I jagu – 2007. eelarveaasta (ELT C 148, 13.6.2008, lk 1).

Tehtud maksed	1 329 131 440,46
Tegemata maksed ja sihtotstarbelisest tulust eraldatud sidumata assigneeringud	263 564 514,64
Edasi kantud assigneeringud, sealhulgas sihtotstarbelisest tulust eraldatud assigneeringud	263 564 514,64
Tühistatud assigneeringud	31 691 180,38
c) Eelarvetulu	
2007. aastal saadud tulu	144 449 007,32
d) Bilanss kokku 31. detsembril 2007	1 788 830 683

11. märgib, et heakskiidetud assigneeringute kogumaht Euroopa Parlamendi 2007. Aasta esialgses eelarves oli 1 397 460 174 eurot, mis tähendab võrreldes 2006. aasta eelarvega (1 321 600 000 eurot) 6% kasvu, ning et 2007. aastal ei esitatud ühtegi paranduseelarvet;
12. märgib, et Euroopa Parlament otsustas, nagu ka eelmistel aastatel, et kasutamata jäänud raha tagastamise asemel liikmesriikidele paigutatakse eelarveaasta lõpus erinevate eelarveridade assigneeringujäägid, mis ulatuvad 25 000 000 euroni, ümber (2006. aastal oli see summa 37 246 425 eurot), et rahastada hoone ostmist Viinis Euroopa Maja jaoks, mis asutatakse koostöös komisjoniga; märgib siiski, et oma 24. aprilli 2007. aasta resolutsioonis 2005. aasta eelarvele heakskiidu andmise kohta nõudis parlament, et eelarve selguse huvides tuleb hoonete kulud kirjendada eelarvesse, mitte rahastada neid assigneeringujääkide ümberpaigutamise abil;
13. tunneb heameelt, et eelarve haldamist ja finantsjuhtimist käsitlev aruanne on, nagu eelarve täitmisele heakskiidu andmist käsitlevates varasemates resolutsioonides nõuti, muutunud Euroopa Parlamendi finantsjuhtimise selgeks ja läbipaistvaks juhtpõhimõtteks vastaval eelarveaastal;

Euroopa Parlamendi aruandlus

14. märgib, et parlamendi peaarvpidaja kinnitas raamatupidamisaruannete tõendamisel, et tal on piisav kindlus selle kohta, et raamatupidamisaruanded annavad Euroopa Parlamendi finantsolukorra kohta kõikides olulistest aspektides õige ja õiglase ülevaate; märgib ühtlasi, et peaarvpidaja sõnul ei ole ta teadlik küsimustest, mis vajaksid reservatsioonide esitamist;
15. tuletab meelde Euroopa Parlamendi presidendi otsust 2007. eelarveaastat käsitlevate raamatupidamisaruannete vastuvõtmise kohta;
16. märgib, et 2007. eelarveaasta majandustulemus oli 209 985 279 euro suurune kahjum, mis on seletatav peamiselt sellega, et kohustused suurenesid 256 095 000 euro võrra, mis vastab parlamendiliikmete teatud kategooriatele makstavatele esialgsete pensionitele, mida Euroopa Parlament rahastab otse Euroopa Parlamendi liikmete kulude hüvitamise ja toetuste maksmise eeskirja III lisa alusel;
17. palub, et peasekretär täpsustaks, kuidas kajastatakse parlamendiliikmete pensionite maksmist pärast põhimääruse jõustumist ning kuidas seda Euroopa Parlamendi bilansis

raamatupidamise seisukohast käsitletakse;

18. märgib, et bilansi lisades on Euroopa Parlamendi hoonete väärtus 1 015 159 978 eurot pärast amortisatsiooni võrreldes soetamishinnaga (1 650 945 693 eurot); nõuab, et peasekretär esitaks ülevaate, kus on esitatud kõikide parlamendi omanduses olevate hoonete praegune turuväärtus ja ostuhind;

Peasekretäri kinnitav avaldus

19. tunneb heameelt peasekretäri 3. juuni 2008. aasta avalduse üle, mille ta tegi juhtiva volitatud eelarvevahendite käsutajana seoses 2007. aastat käsitlevate eelarvevahendite käsutajate tegevusaruannetega ning milles ta tõendab, et tal on piisav kindlus selle kohta, et Euroopa Parlamendi eelarvet täideti kooskõlas usaldusväärse finantsjuhtimise põhimõttega ning kehtestatud kontrolliraamistik tagab piisavas ulatuses raamatupidamisaruannete aluseks olevate tehingute seaduslikkuse ja korrektsuse;
20. märgib siiski, et kinnitav avaldus sisaldas tähelepanekut, et parlamendiliikmete hüvitiste süsteem, sealhulgas parlamendiliikmete assistentide hüvitisi reguleeriv raamistik, on muutunud niivõrd keeruliseks, et selle nõuetekohasel rakendamisel võivad ilmnedä tõsised puudused, ning et seetõttu on peasekretär käivitanud algatuse uue süsteemi loomiseks, mis peaks jõustuma 2009. aasta juulis;

Peadirektorite tegevusaruanded

21. märgib rahuloluga, et kõik peadirektorid said esitada reservatsioonideta kinnitava avalduse eelarve täitmise kohta nende teenistustes 2007. aastal;
22. on teadlik, et tegevusaruanded on organisatsioonisisese juhtimise vahend, mille peamine eesmärk on anda peasekretärile selge ülevaade administratsiooni tööst ja eriti esineda võivatest puudustest;
23. märgib, et iga peadirektoraadi tegevusaruanne sisaldab lisana erandite loetelu, milles esitatakse punktide kaupa erandid finantsmäärusest ja sellele alluvatest eeskirjadest; on mures, et selliste erandite koguarv on tunduvalt suurem kui heakskiidu andmisest keeldumiste aasta keskmine arv enne 2003. aastat reformieelse finantsmääruse ajal, kui finantskontrolör pidi heaks kiitma kõik tehingud;

Euroopa Kontrollikoja 2007. aastat käsitlev aruanne

24. märgib kontrollikoja avaldust 2007. aasta halduskulude kohta, et kõik institutsioonid haldasid finantsmääruses sätestatud juhtimis- ja kontrollisüsteeme rahuldavalt ja testitud tehingutes olulisi vigu ei leitud;
25. võtab teadmiseks 2007. aastat käsitlevas kontrollikoja aruandes parlamendi kohta sisalduvad konkreetset tähelepanekud ning parlamendi vastused, mis käsitlevad korrutusteguri kohaldamist töötajate palkadele pärast muudetud personalieeskirjade

vastuvõtmist 1. mail 2004. aastal ning 2006. aastast ülekantud assigneeringute makseid 2007. aastal seoses 2008. aastal D5-hoonesse paigaldatavate kõrglahutusega teleülekannete kaamerateaga;

26. võtab ühtlasi teadmiseks aastaaruande osa varasemates aastaaruannetes esitatud tähelepanekute järelkäsitluse kohta, mis käsitleb lähetuses viibivate ametnike majutuskulude ühtse määra alusel hüvitamist, parlamendiliikmete assistentide hüvitiste kasutamiseks tõendavate dokumentide esitamist ning vajadust kehtestada seoses täiendava vabatahtliku pensioniskeemiga parlamendi ja skeemi liikmete selged kohustused ja vastutus puudujäägi korral;
27. võtab teadmiseks kontrollikojale ära kuulamismenetluse käigus antud Euroopa Parlamendi vastused;

Peasekretäri järelmeetmed eelarve täitmisele heakskiidu andmist käsitlevale eelmisele resolutsioonile

28. tunneb heameelt juhatuse 10. märtsi 2008. aasta, 19. mai 2008. aasta ja 7. juuli 2008. aasta otsuste üle, mis käsitlevad parlamendiliikmete põhimääruse rakendusmeetmeid ja parlamendiliikmete assistentide hüvitisi ning tulenevad otseselt 2006. aasta eelarve täitmisele heakskiidu andmise menetluse käigus antud soovitudest; tunneb ühtlasi heameelt, et parlamendi president on võtnud kohustuseks need otsused rakendada;
29. tuletab meelde, et komisjon ja teised institutsioonid on vastavalt finantsmääruse artikli 147 lõikele 1 kohustatud võtma asjakohaseid meetmeid, et järgida eelarve täitmisele heakskiidu andmist käsitlevale parlamendi otsusele lisatud tähelepanekuid;
30. avaldab seetõttu kiitust peasekretärile, kes esitas aruanded, mida eelarve täitmisele heakskiidu andmist käsitlevas viimases resolutsioonis administratsioonilt nõuti, õigeaegselt 2007. eelarveaasta eelarve täitmisele heakskiidu andmise menetluse alguses;
31. märgib õigusteenistuse 29. aprilli 2008. aasta järeldusi (SJ 775/06) 2006. aasta eelarve täitmisele heakskiidu andmist käsitleva resolutsiooni lõigete kohta, mis käsitlesid vabatahtlikku pensionifondi: „Juhatusel on oma volitused ja ülesanded, mis on sätestatud Euroopa Parlamendi kodukorras. Seega on juhatuse ülesanne otsustada, kas ta soovib või ei soovi järgida täiskogu istungil 22. aprillil 2008. vastu võetud resolutsioonis väljendatud seisukohta”; on siiski seisukohal, et see Euroopa Parlamendi kodukorrale tuginev järeldus ei ole täielikult kooskõlas EÜ asutamislepingu artiklile 276 tugineva finantsmääruse artikli 147 lõike 1 selge tähendusega;

Siseaudiitori kuulamine

32. märgib, et 20. jaanuaril 2009. aastal toimus siseaudiitori ja pädeva komisjoni koosolek, mis oli veebis edastatav avatud koosolek, kus siseaudiitor tutvustas oma aastaaruannet, millel siseaudiitor selgitas, et ta oli 2007. aastal vastu võtnud või esitanud eelnõu vormis 18 aruannet, muu hulgas järgmistel teemadel:
 - töötajate lähetuskulud
 - infotehnoloogia juhtimine

- avansikontod, inventuurid ja eelarve haldamine teatud infobüroodes
- Euroopa tasandi erakonnad
- töötajate palgad ja toetused
- sisekontrolli raamistiku läbivaatamise järelkontroll
- parlamendiliikmete assistentide hüvitis;

33. märgib siseaudiitori aastaaruandes esitatud olulisemate järelduste hulgas järgmisi järeldusi:

- parlamendi infotehnoloogiat puudutav juhtimisstruktuur ei pakkunud auditeeritud kujul kindlust, et keskpikas perspektiivis tehakse õigeid IT-valikuid või et paigas on sobiv strateegiline infotehnoloogia kavandamisprotsess;
- töötajate palkade ja toetuste valdkonnas tuleks oluliselt suurendada kontrolli, parandada asjakohaste infotehnoloogia juhtimissüsteemidega seotud andmete kvaliteeti ning dokumenteerida nõuetekohaselt haldust ja kontrolli toetavaid menetlusi ja suuniseid;
- Euroopa tasandi erakondade esitatud teave ja dokumendid ei olnud alati piisavad, et rahuldada nende taotlusi rahalise toetuse saamiseks või et eelarvehahendeid käsutav osakond saaks kontrollida maksetaotluste abikõlblikkust;

34. märgib ja toetab siseaudiitori järgmisi seisukohti:

- oluline on kehtestada kesktasandil institutsioonisisene tegevusjuhend, mis käsitleks suhteid väliskonsultantidega (peasekretär võttis selleteemalised suunised vastu 1008. aasta juulis);
- oluline on tagada kesktasandil toimiv tõhus riskiohjamissüsteem, mis hõlmab kokkulepitud menetlusi riskide tuvastamiseks ja hindamiseks, nendele riskidele reageerimise formuleerimiseks ja sellest aru andmiseks, ning kontrolli ja otsuste tegemise eest vastutavatele asutuste kindluse pakkumiseks, et riskiohjamine on tõhus ja et kõik riskile reageerimise viisid, sealhulgas sisekontroll, on nõuetekohased;

Lepingud ja hanked

35. tuletab meelde, et parlament avaldab sõlmitud lepingute kohta üldteabe oma veebisaidil kiirlinkide¹ all ning kooskõlas finantsmäärusega avaldatakse i) täpne teave üle 60 000 euro suuruse maksumusega lepingute kohta Euroopa Liidu Teatajas ja ii) 25 000 ja 60 000 euro vahele jääva maksumusega lepingute loetelu Euroopa Parlamendi veebisaidil; tunneb heameelt sellega kaasneva suure läbipaistvuse üle, kuid soovitab juurdepääsuvõimaluste parandamiseks, et Euroopa Parlamendi veebisaidil oleks kõigi lepingute kohta ka üks täielik ja põhjalik loetelu;

¹ <http://www.europarl.europa.eu/parliament/expert/staticDisplay.do?language=EN&id>

36. märgib, et lepinguid käsitlev administratsiooni aastaaruanne eelarvepädevale institutsioonile sisaldab 2007. aastal sõlmitud lepingute kohta järgmist teavet:

	Sõlmitud lepingud	
	2007	2006
Lepingud, mille maksumus on võrdne või suurem kui 25 000 eurot	331,5 miljonit eurot (249 lepingut)	327,5 miljonit eurot (238 lepingut)
Lepingud, mille maksumus on võrdne või suurem kui 50 000 eurot	326,5 miljonit eurot (133 lepingut)	322,3 miljonit eurot (112 lepingut)
Lepingud, mille maksumus jääb 25 000 ja 60 000 euro vahele	5,2 miljonit eurot (116 lepingut)	5,2 miljonit eurot (126 lepingut)

37. tunneb heameelt teabe üle, et avatud menetluse raames sõlmitud lepingute osakaal on 2007. aastal võrreldes 2006. aastaga suurenenud nii kogusummas kui ka osakaaluna lepingute koguarvus:

Menetluse liik	2007		2006	
	Summa eurodes	Protsent	Summa eurodes	Protsent
Avatud menetlus	162 124 519	49%	123 936 713	38%
Piiratud menetlus	59 593 905	18%	12 438 031	4%
Läbirääkimistega menetlus	109 763 269	33%	191 162 868	58%
Kokku	331 481 693	100%	327 537 612	100%

38. märgib, et administratsioon on nüüdseks loonud finantsmääruse artiklis 95 nõutud menetlusest kõrvalejätmise andmekogu ja ootab komisjoni juhiseid selle kohta, kuidas seda kooskõlastada komisjoni poolt 17. detsembril 2008. aastal vastu võetud määruses¹ ja otsuses sätestatud korraga;
39. märgib, et vaatamata finantsmääruse muutmisele on hanke-eeskirjad väikeste institutsioonide jaoks ikka veel ülearu koormavad, eriti pakkumiskutsete puhul, mis käsitlevad suhteliselt väikesemahulisi lepinguid; kutsub komisjoni, kui ta teeb tulevikus eeltööd finantsmääruse muutmise ettepanekute esitamiseks, konsulteerima intensiivselt teiste institutsioonide peasekretäride ja haldusteenistustega, et tagada lõplikus eelnõus nende ettepanekute täielik arvessevõtmine;

Juhtimine Euroopa Parlamendi haldusalas

Presidentuuri teenistuste peadirektoraat

40. tunneb heameelt presidentuuri teenistuste peadirektoraadi kohustuse üle jätkata finantsjuhtimise parandamist eelarve täitmise ja asjaomaste menetluste erinevate tahkude põhjaliku uurimise abil; märgib eriti pingutusi, mis on tehtud töötajate teadlikkuse

¹ Komisjoni 17. detsembri 2008. aasta määrus (EÜ, Euratom) nr 1302/2008 menetlusest kõrvalejätamise keskandmekogu kohta (ELT L 344, 20.12.2008, lk 12).

tõstmiseks seoses eelarvetoimingutega;

41. tuletab meelde oma nõuet, mis sõnastati esimest korda 2004. aasta eelarve täitmisele heakskiidu andmise menetluse raames, luua riskijuhi ametikoht, kes peaks omama antud valdkonnas ulatuslikku erialast kogemust, olema erapooletu ja võtma vastu sõltumatuid otsuseid, omama põhjalikke teadmisi organisatsiooni struktuuri ja juhtimise kohta ning omama teatud volitusi, sest selle isiku arvamus võib seada kahtluse alla poliitilised või haldusotsused;
42. peab oluliseks asetada riskijuht haldusstruktuuri, mis suudab täielikult tagada nende kriteeriumite järgimise;
43. rõhutab, et turvalisus on väga delikaatne valdkond igas parlamendis ja seda veel eriti erilise avalikkuse tähelepanu all olevas paljurahvuselises parlamendis, mida külastavad riigipead maailma kõigist nurkadest; kutsub peasekretäri tutvustama pädevale parlamendikomisjonile selle valdkonna hetkeseisu; tuletab seoses sellega meelde selge teabevahetuskorra tähtsust olukordades, kui parlamendi turvalisus on tõsiselt ohustatud;
44. tuletab meelde juhatuse 29. novembri 2006. aasta otsust, millega kiideti heaks peasekretäri esitatud tegevuse jätkamise ja kriisiohjamise strateegia; rõhutab tungivat vajadust kehtestada lõpuks selged eeskirjad, milles määratletakse käsuliin ja kriisiohjamisstruktuur Euroopa Parlamendi haldusalas, ning ootab presidentuuri teenistuste peadirektoraadilt sellisuunalisi pingutusi;
45. on mures, et parlamendi ruumides esineb üha enam pisikuritegusid, enamasti isiklike asjade, nagu portfelliid, sülearvutid, mobiiltelefonid, jne vargusi; toetab administratsiooni pingutusi tagada parlamendi ruumides suurem turvalisus;
46. märgib, et Euroopa Parlament ostis 2005. aastal pärast turvalisust käsitleva riskianalüüsi läbiviimist ja väliskonsultandi soovitusi kuus kehaskannerit; märgib, et pärast nende kehaskannerite ostmist hääletas Euroopa Parlament nende kasutamise vastu lennujaamades; palub seetõttu, et peasekretär uuriks võimalust need skannerid ära müüa; nõuab, et administratsioon teavitaks tulevikus enne sarnaste ostude tegemist parlamendiliikmeid ja kaasaks neid otsuse tegemisse;

Sisepoliitika peadirektoraat ja välispoliitika peadirektoraat

47. märgib, et sisepoliitika ja välispoliitika peadirektoraatide poliitikaosakonnad tegutsesid 2007. aastal täie võimsusega ja nende kogueelarve oli 6 519 600 eurot; märgib rahuloluga, et nende peamine ülesanne abistada parlamendi organeid nende töös on saanud hea vastuvõtu osaliseks; toetab poliitikaosakondade lähenemist, et kvaliteet on väliseksperide kasutamise peamine eesmärk, ning kutsub neid üles kaaluma põhjalikult, milline lepinguline vorm pakuks komisjonidele parima kvaliteediga nõu;

Kommunikatsiooni peadirektoraat

48. märgib kommunikatsiooni peadirektoraadile esitatud kasvavaid nõudmisi audiovisuaalprojektide valdkonnas, aga ka seoses küllastajate keskusega, mis on jõudmas lõppetappi; märgib seoses sellega uue küllastajate keskuse ettevalmistustöödega seotud pikki ja raskeid menetlusi, mille tulemus on 13 pakkumismenetlust ja 20 eraldiseisvat lepingut;
49. kutsub peasekretäri üles täitma võimalikult kiiresti 2009. aastaks küllastajate keskuse projektirühmale ette nähtud uusi ametikohti, et kindlustada küllastajate keskuse avamine avalikkusele 2010. aasta alguses;
50. toetab kommunikatsiooni peadirektoraadi tööd WebTV projekti käivitamise ettevalmistamisel, mille testversioon nüüd pärast raskusi esialgses pakkumisetapis toimib; võtab teadmiseks, et katsetapp toimus ajavahemikul september 2008 – märts 2009 ja avalikkusele suunatud kampaaniat, mille eesmärk on kodanike teavitamine ja nendes huvi tekitamine, alustati märtsis 2009; märgib raskusi, mis on seotud ajaloos esimese rohkem kui 20 keeles edastatava WebTV käivitamisega;
51. tunneb heameelt, et WebTV suurendab parlamendi töö nähtavust, kuna komisjonide koosolekud, kuulamid ja muu tegevus edastatakse Internetis ja huvitatud kodanikud saavad jälgida otseetris olulisi päevateemasid;
52. võtab teadmiseks, et juhatus võttis 22. oktoobril 2007. aastal ühehäälselt vastu 2009. aasta Euroopa Parlamendi valimisi käsitleva strateegia ja tegevuskava, mille esimene rakendusetapp algas 2008. aastal ja mis jõuab haripunkti vahetult enne Euroopa Parlamendi valimisi;
53. tunneb heameelt Euroopa Parlamendi üha innukama osalemise üle Euroopa ühiskondlikus ja kultuurielus, mida ilmestavad sellised näited nagu filmiauhind Lux, Euroopa Parlamendi ajakirjanduspreemia, kodanikuühiskonna auhind, Karl Suure Euroopa noorteauhind, Energy Globe auhind, AGORA ja noorte meediapäevad, mis kõik toimusid esimest korda 2007. aastal lisaks tavapäraselt toimuvatele üritustele;
54. märgib kasutajate rahulolu uue audiovisuaalinfrastruktuuriga JAN-hoones Brüsselis, mis loodi vahemikus 2006–2008, et pakkuda kaasaegset varustust meedia- ja siseteenuste jaoks;
55. tunneb heameelt infobüroode halduse paranemise üle, kusjuures siseaudiitori andmete põhjal, mida ta pädeva komisjoni 20. jaanuari 2009. aasta kuulamisel esitas, on paranenud eriti finantsjuhtimine; rõhutab Euroopa Parlamendi infobüroode uute ülesannete kirjelduste tähtsust, mis muudavad bürood kodanike jaoks nähtavamaks ja kättesaadavamaks;
56. peab kahetsusväärseks, et kommunikatsiooni peadirektoraadi olulisi ametikohti käsitlevate otsuste tegemine võttis väga kaua aega, mistõttu jäid juhtivad ametikohad täitmata ja see tõi olemasolevatele juhtidele kaasa lisatöökoormuse;

Personali peadirektoraat

57. tunneb heameelt, et personali peadirektoraat on kasutusele võtnud Streamline-rakenduse, mis võimaldab suurendada tõhusust ja mida saavad lihtsasti kasutada kõik töötajad;
58. tunneb heameelt personali peadirektoraadi alustatud personalivajaduste läbivaatamise üle; kutsub personali peadirektoraati jätkama seda läbivaatamist ja kasutama komisjoni lähenemisviisi, mis viib töötajate määramise ja tulemuslikkuse olulise parandamiseni;
59. märgib, et reformi käigus ettenähtud üleminekusätted palkade korrutusteguri kasutuselevõtmise kohta (personalieeskirjade XIII lisa) on nii erakordselt raskesti mõistetavad ja isegi enesega vastuolus¹, et nad on toonud kaasa erinevates institutsioonides erinevad tõlgendused ja arvukad kohtuprotsessid Euroopa Kohtus; rõhutab selguse ja lihtsuse olulisust õigustekstide koostamisel; nõuab, et üleminekuperiood 2004. aasta eelse palgaskaala ja uue reformijärgse palgaskaala vahel oleks võimalikult lühike (komisjoni reformieelne seletuskiri nägi ette üleminekuperioodi lõpetamise 2006. aastaks), ning ootab huviga töörühma analüüsi tulemusi, mille peasekretär selle küsimuse käsitlemiseks lõi;
60. tuletab meelde, et samal ajal, kui muudetud finantsmäärus eeldab finants- ja eelarveküsimustega tegelevate töötajate arvu olulist kasvu, halvenesid institutsiooni võimalused pakkuda huvi kvalifitseeritud finantstöötajatele, kui personalieeskirjades tehti 2004. aastal oluliselt muudatusi, muu hulgas vähendati oluliselt uute töötajate palkasid ja neile tööle asumisel makstavaid hüvitisi;
61. märgib, et vähemalt üks peadirektoraat rõhutab oma tegevusaruandes järelkontrollide kasulikkust korrigeerimist vajavate vigade ja puuduste tuvastamisel; märgib, et osadel peadirektoraatidel ei ole praegu järelkontrollijat;
62. nõuab sõltumatu välisorgani hinnangut 2004. aasta personalieeskirjade reformi üldmõju kohta, milles analüüsitakse reformi kulusid ja sellest saadavat kasu ning tuvastatakse tahtmatud tagajärjed, millel on ebasoodne mõju institutsioonide toimimisele; kutsub peasekretäri tellima samal ajal töötajate rahuolu uuringut;
63. võtab teadmiseks peasekretäri esitatud ülevaate üksuste juhtidest kõrgemal asuvatele vabadele ametikohtadele kandideerivate isikute arvu kohta; on mures, et paljude nende ametikohtade puhul oli kandidaatide arv väike (1 või 2); nõuab asjakohaste meetmete võtmist, et suurendada sellistele ametikohtadele institutsioonidesiselt kandideerivate isikute arvu;

Infrastruktuuri ja logistika peadirektoraat

64. peab kahetsusväärseks, et pärast seda kui parlament ostis Strasbourgis SDM-, WIC- ja IP3-hooned, leiti asbesti palju suuremas ulatuses kui seda oli väitnud prantsuse ekspert; märgib otsust eemaldada asbest asjaomastes hoonetes töötavate ja neid hooneid külastavate isikute pikaajalisi huvisid silmas pidades;

¹ Parlamendi vastus kontrollikoja aruande lõikele 11.7.

65. palub, et president ja peasekretär tagaksid asbesti eemaldamise tööde toimumise kooskõlas eelarve täitmisele heakskiidu andmist käsitlevale küsimustikule antud vastustele lisatud sekkumiskava ja eksperdiaruannetega ning ekspertide pideva järelevalve all, et tagada kõigi lammutustööde ajal hoonetes liikuvate või töötavate isikute maksimaalne kaitse;
66. märgib, et Brüsselis spordikeskuse laiendustööde lõplik hinnanguline kulu määratakse kindlaks käimasolevate läbirääkimiste lõppedes; kutsub peasekretäri esitama juhatusele ja eelarvekomisjonile lõplikku kulukalkulatsiooni, enne kui tehakse lõplik otsus tööde alustamise kohta; märgib, et senine tegevus ei vasta ei parlamendiliikmete ega Euroopa maksumaksjate huvidele;

Kirjaliku tõlke peadirektoraat ning suulise tõlke ja konverentside peadirektoraat

67. märgib murega, et kirjaliku tõlke peadirektoraadi tegevusaruandes märgiti, et mitmekeelsuse eeskirja järgiti ainult 60% juhtudest, ning et selline eeskirja eiramine on teatud komisjonide puhul vastuvõetamatult tõsine probleem; on seisukohal, et igasugune kaugenemine mitmekeelsusest kahjustaks tõsiselt demokraatiat ja liikmete ülesannete tavapärasest täitmist ning palub peasekretäril tagada eeskirja nõuetekohane rakendamine;
68. toetab peasekretäri ettepanekut võtta kirjaliku ja suulise tõlke teenuste kasutajatele, sealhulgas komisjonid, delegatsioonid ja fraktsioonid, suunatud teadlikkuse suurendamise meetmed ning soovib, et tulevased ettepanekud võiksid sisaldada kasutajatele näiliste arvete esitamist;
69. märgib, et juhatus võttis 17. novembril 2008. aastal vastu oluliselt muudetud mitmekeelsuse eeskirja;
70. õnnitleb kirjaliku tõlke peadirektoraati ning suulise tõlke ja konverentside peadirektoraati selle puhul, et nad on suutnud minna kiiresti kaasa keelte arvu märkimisväärse suurenemisega 11-lt 2004. aastal 23-ni 2009. aastal;
71. märgib, et suuliste tõlkide töötingimused on parlamendi käesoleva ametiaja käigus halvenenud pidevalt kasvava töökoormuse ja lähetusi käsitlevate eeskirjade liigse tõlgendamise tõttu; kutsub suulise tõlke ja konverentside direktoraati üles tegelema kiiresti selle probleemiga, et tõsta suuliste tõlkide motivatsiooni; märgib, et need probleemid puudutavad peamiselt peamisi keelekombinatsioone, mille puhul on ajakava palju tihedam nende teenuste suure nõudluse tõttu;
72. nõuab, et peasekretär esitaks 2007. aasta ja võimaluse korral 2008. aasta kohta ülevaate koosolekutest, mis tühistati nii hilises etapis, et tõlkide ja muu tugipersonali töögraafikut ei olnud võimalik enam muuta, sealhulgas andmed tekkinud kogukulu ja selle kohta, kes need kulud kinni maksis;

Finantsküsimuste peadirektoraat

73. märgib lihtsustamist käsitleva töörühma tööd; kutsub peasekretäri esitama pädevale

parlamendikomisjonile lühiaruannet selle töörühma töö tulemuste kohta; loodab, et nimetatud komisjonilt palutakse ametlikku arvamust, enne kui kavandatakse muudatusi finantseeskirjades;

74. nõuab, et parlamendiliikmete põhimääruse rakenduseeskirjad oleksid selged ja kergesti järgitavad;
75. kutsub peasekretäri üles pakkuma parlamendiliikmetele alates 2009. aasta juulist avalikku teenust, mille eesmärk on nõustada parlamendiliikmeid uue põhimääruse nõuetekohasel kohaldamisel, selgitada neile põhimäärusest tulenevaid õigusi ja kohustusi ning anda nõu assistentide lepingute nõuetekohase haldamise kohta;
76. on seisukohal, et parlamendiliikmetel peaks olema oma tööülesannete täitmisel õigus kasutada nende parlamentaarse töö ajakava seisukohast kõige sobivamat transpordiliiki, mis on kõige lihtsam kasutada, kiireim ja parlamendi jaoks soodsaim;
77. kutsub peasekretäri üles leidma assistentide uue põhimääruse kiireks rakendamiseks vajalikke rahalisi vahendeid ja inimressursse;
78. nõuab, et sõltumatu organ viiks läbi üldanalüüsi väliste teenuseosutajatega sellistes valdkondades nagu infotehnoloogia, kohvikud, restoranid, sööklad, reisibüroo, koristusteenused ja hoonete hooldus sõlmitavate lepingute usaldusväärse finantsjuhtimise, tõhususe ja tulemuslikkuse kohta, pöörates erilist tähelepanu järgmistele küsimustele:
 - valiku tegemise meetod;
 - sobivaim lepingu tüübile;
 - allhanketeenuste ülemäärasest kasutamisest tingitud võimalik kontrolli kaotamine;
 - tasude ja arvete mehhanismide läbipaistvus;
 - toetumine komisjonitasudele töötasule lisanduva tegurina;
 - monopolide probleem teenuste osutamisel teatavates valdkondades;
 - parlamendi eelarvest tehtavate maksete põhjendused;
79. soovib, et parlamendi siseaudiitor arvestaks eespool nimetatud valdkondi ja teemasid riskianalüüsi läbiviimisel, millele ta tulevane töökava tugineb;

Tehnoloogiliste uuenduste ja tugiteenuste peadirektoraat

80. tuletab meelde, et vastavalt pädeva parlamendikomisjoni 20. jaanuaril 2009. aastal korraldatud siseaudiitori kuulamisele oli 2007. aastal parlamendi IT-juhtimisega suuri probleeme, mistõttu tuli oluliselt muuta institutsiooni infotehnoloogia poliitikaga seotud struktuuri, tavasid ja selle haldamist; on seisukohal, et parlamendi infotehnoloogia valdkond tuleb viia kiiresti vastavusse kaasaegse infotehnoloogia juhtimise peamiste nõuetega, mis lähendaks seda COBITi standarditele (Control Objectives for Information and related Technology);
81. rõhutab, et see eesmärk eeldab parlamendi vajaduste ja strateegiate põhjalikku analüüsi,

et poliitilised nõudmised ja infotehnoloogia vahendid vastaksid teineteisele, pidades meeles, et me elame üha digitaalsemas globaalses keskkonnas, kus poliitilised suunised peaksid olema lõppeesmärgi saavutamise peamine liikumapanev jõud ja infotehnoloogia vahendid peaksid neid eesmärke täielikult toetama; on seisukohal, et selline lähenemine on võimalik üksnes siis, kui infotehnoloogia juhtimisstruktuurid on paigas; kutsub seetõttu juhatust üles tegema asjakohaseid otsuseid;

Parlamendiliikmete assistentide hüvitised

82. tunneb heameelt, et peasekretäril on – vastuseks eelarve täitmist käsitlevatele varasematele resolutsioonidele ning kontrollikoja ja siseaudiitori aruannetele – õnnestunud saada ajavahemiku 2004–2007 kohta praktiliselt kõigi nõuete tasaarveldamiseks vajalikud dokumendid (99,9 %); võtab teadmiseks 13. detsembril 2006. aastal kasutusele võetud lihtsustatud hüvitamise korra, mille kohaselt parlamendiliikmed ei pea enam edastama makseagentide ja teenuseosutajate esitatud arveid ja makseselgitusi, vaid peavad need ise säilitama; selle asemel peavad liikmed esitama makseasutuste ja teenuseosutajate poolt väljastatud kuluaruannete ja esitatud arvete summade väljavõtte koopiad;
83. tuletab meelde 2006. eelarveaasta eelarve täitmisele heakskiidu andmist käsitleva raporti¹ lõikeid 59 ja 61; palub peasekretärilt, et haldusteenistused saadaksid parlamendiliikmetele, kes on järginud parlamendiliikmete assistentide hüvitise kasutamist käsitlevaid eeskirju, sellekohase kirja;
84. tunneb heameelt, et peasekretär lubas 20. jaanuaril 2009. aastal toimunud pädeva parlamendikomisjoni kuulamisel, et parlament võtab alates 2009. aasta juulist parlamendiliikmete jaoks teenistusse vähemalt ühe ametliku makseagendi iga liikmesriigi kohta, kelle ülesanne on hallata parlamendiliikmete kohalike assistentide lepinguid ja tegeleda muude küsimustega, pidades silmas rakenduseeskirjadega ette nähtud muid valikud;
85. kutsub juhatust kindlustama, et kohalikele assistentidele antakse samaväärne juurdepääs kõikidele parlamendi hoonetele kolmes töökohas;

Fraktsioonid (raamatupidamisaruannete ja menetluste käbivaatamine – eelarvepunkt 4 0 0 0)

86. tunneb heameelt, et fraktsioonid avaldavad oma raamatupidamisaruanded ja sisemised finantseeskirjad parlamendi veebisaidil²; juhib siiski tähelepanu, et erinevate fraktsioonide koostatud sisemised finantseeskirjad on põhjalikult erinevad;
87. märgib, et 2007. aastal kasutati eelarvepunkti 4 0 0 0 kirjendatud assigneeringuid järgmiselt:

¹ Euroopa Parlamendi 22. aprilli 2008. aasta resolutsioon tähelepanekutega, mis on Euroopa Liidu 2006. eelarveaasta üldeelarve täitmisele heakskiidu andmist käsitleva otsuse lahutamatu osa, I jagu – Euroopa Parlament (P6_TA(2008)0134).

² http://www.europarl.europa.eu/groups/accounts_en.htm

(EUR)						
2007. aasta eelarves eraldatud kogusumma			75.211.947			
Fraktsioonilise kuuluvusest parlamendiliikmed			673.575			
Fraktsioonidele eraldatud summa			74.538.372			
Fraktsioon	EP eelarvest eraldatud assigneeringud	Fraktsiooni omavahendid ja ümberpaigutatud vahendid	Kulud 2007	Kasutada olevate assigneeringute kasutamismäär	Assigneeringute ümberpaigutamise ülemmäär*	Assigneeringute ümberpaigutamine aastasse 2008
PPE	18.197.622	9.449.345	18.572.670	67,18%	9.098.811	9.074.297
PSE	14.165.895	7.265.776	14.827.524	69,19%	7.082.948	6.604.146
ALDE	6.703.291	3.560.145	7.461.720	72,70%	3.351.646	2.801.716
Verts/ALDE	2.690.396	1.434.335	3.167.057	76,78%	1.345.198	957.674
GUE/NG L	2.740.154	994.094	2.835.166	75,92%	1.370.077	899.083
UEN	2.797.063	541.496	2.436.330	72,98%	1.398.532	902.230
IND/DEM	1.502.292	1.044.042	1.821.789	71,55%	751.146	724.546
ITS	1.441.708	10.718	1.130.306	77,82%	720.854	- **
NI	538.048	135.527	450.827	66,93%	269.024	117.207
KOKKU	50.776.469	24.435.478	52.703.387	70,07%	25.388.234	22.508.559

* Vastavalt eelarvepunkti 4 0 0 0 assigneeringute kasutamise eeskirja artiklile 2.1.6

** Fraktsioon saadeti laiali 14. novembril 2007. aastal ja ta maksis kasutamata assigneeringud Euroopa Parlamendile tagasi.

88. märgib, et kahe fraktsiooni puhul esitas nende välisaudiitor 2007. aasta

raamatupidamisaruannete kohta reservatsioonid;

89. märgib, et 7. juuli 2008. aasta koosolekul, kui arutati otsust sulgeda fraktsioonide 2007. eelarveaasta raamatupidamiskontod, võttis juhatus ilma aruteluta vastu järgmised otsused:
- võttis teadmiseks ja kiitis heaks fraktsioonide esitatud dokumendid ning fraktsioonilise kuuluvuseta parlamendiliikmete lõplikud konsolideeritud raamatupidamisaruanded;
 - lubas fraktsioonil PPE-DE lisada 2007. aasta raamatupidamisaruandesse kulutused, mis puudutavad ajavahemikku 2005–2007 jäävaid teatud personalikulusid, mida käsitlevad arved esitati parlamendis pärast 31. jaanuarit 2008;
 - lükkas edasi otsuse tegemise endise fraktsiooni ITS lõpliku raamatupidamisaruande kohta;
90. märgib, et 14. novembril 2007. aastal laiali saadetud fraktsiooni ITS raamatupidamisaruandele, mis esitati eelarvekontrollikomisjonile 4. novembril 2008. aastal, oli lisatud audiitori kinnitus, mis i) sisaldas reservatsiooni ebapiisava sisekontrolli kohta, mida tõendab lepinguta töötajale töötasu maksmise juhtum, ning milles ii) osutati endise töötaja suhtes algatatud distsiplinaarmenetlusele;
91. märgib, et fraktsioon ITS maksis järelejäänud summa, mis ulatus 317 310 euroni, Euroopa Parlamendile 2008. aasta aprillis tagasi;

Euroopa tasandi erakonnad

92. märgib, et 7. juuli 2008. aasta koosolekul, kui arutati otsust sulgeda erakondade 2007. eelarveaasta raamatupidamiskontod, võttis juhatus, tehes otsuse ilma aruteluta, vastu lõplikud aruanded Euroopa Parlamendi eelarvest toetust saavate erakondade vastavate tegevusprogrammide rakendamise kohta ja nende raamatupidamisaruanded;
93. märgib, et eelarvepunkti 4 0 2 0 kirjendatud assigneeringuid kasutati 2007. aastal järgmiselt:

Kokkuleppe raames heaks kiidetud 2007. aasta eelarve täitmine (EUR)				
Erakond	Omavahendid	Kogutoetus Euroopa Parlamendilt	Kogutulu	Toetus protsendina abikõlblikest kuludest (max 75%)
PPE	1.150.174,16	3.156.413,79	4.306.587,95	75,00%

PSE	1.033.792,85	2.992.217,56	4.026.010,41	75,00%
ELDR	382.797,45	1.022.343,98	1.405.141,43	74,00%
EFGP	243.733,02	631.750,00	875.483,02	74,05%
GE	179.599,61	524.251,22	703.850,83	75,00%
PDE	52.861,45	152.610,87	205.472,32	75,00%
AEN	53.496,02	159.137,64	212.633,66	74,84%
ADIE	82.775,00	239.410,00	322.185,00	74,46%
EFA	81.354,87	215.197,63	296.552,50	75,00%
EUD	73.951,00	226.279,50	300.230,50	75,00%
Kokku	3.334.535,43	9.319.612,19	12.654.147,62	74,81%

94. märgib, et audiitorid kinnitasid kõikide aruannete puhul reservatsioonideta, et esitatud raamatupidamisaruanded vastasid määruse (EÜ) nr 2004/2003¹ peamistele sätetele ning esitasid tõepärase ja usaldusväärse pildi erakondade olukorrast 2007. eelarveaasta lõpus; märgib, et parlamendi siseaudiitori hinnang vastavuse kohta asjakohastele eeskirjadele oli mõneti kriitilisem;
95. teeb peasekretärile ülesandeks avaldada raamatupidamisaruanded ja audiitorite aruanded toetust saavate erakondade kohta parlamendi veebisaidil;
96. palub, et pädevat komisjoni teavitataks järelmeetmetest seoses 2007. aasta augustis avaldatud siseaudiitori aruandega, mis käsitleb Euroopa tasandi erakondadele antavat toetust käsitlevate eeskirjade rakendamist (märgitud 2006. eelarveaasta eelarve täitmisele heakskiidu andmist käsitleva resolutsiooni lõikes 55);
97. märgib, et nagu ka 2005. ja 2006. aastal, oli kahe erakonna (AEN ja PDE) eelarve täitmise tase esialgselt eelarvest oluliselt madalam ning eelarvehendite kasutajale tehti ülesandeks nõuda seoses 2007. aastaga:
erakonnalt AEN 81 294,07 eurot,
erakonnalt PDE 269 153,40 eurot ning
erakonnalt ADIE 49 819 eurot;
98. tuletab meelde, et juhatus võttis 8. oktoobri 2008. aasta koosolekul teadmiseks tegevusjuhendi, mis käsitleb erakondade valimiskampaaniaid Euroopa Parlamendi valimiste taustal;
99. tuletab meelde, et vastavalt määrusele (EÜ) nr 1524/2007² võisid Euroopa tasandi poliitilised sihtasutused taotleda 2008. aastal esimest korda rahalist toetust parlamendi eelarvest; teeb pädevale parlamendikomisjonile ülesandeks käsitleda nende vahendite kasutamist 2008. eelarveaasta eelarve täitmisele heakskiidu andmise raames;

¹ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 4. novembri 2003. aasta määrus (EÜ) nr 2004/2003 Euroopa tasandi erakondi reguleerivate määruse ja erakondade rahastamise eeskirjade kohta (ELT L 297, 15.11.2003, lk 1).

² Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. detsembri 2007. aasta määrus (EÜ) nr 1524/2007, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 4. novembri 2003. aasta määrust (EÜ) nr 2004/2003 Euroopa tasandi erakondi reguleerivate määruste ja erakondade rahastamise eeskirjade kohta (ELT L 343, 27.12.2007, lk 5).

Vabatahtlik pensionifond

100. võtab teadmiseks, et 2008. aasta kevadel oli fondil kokku 1 113 liiget, sealhulgas 478 Euroopa Parlamendi tegevliiget (61% parlamendiliikmete koguarvust), 493 pensionisaajat (kellest 56 olid surnud parlamendiliikmete ülalpeetavad) ning 142 seisvate pensioniõiguste omanikku;
101. märgib, et 31. detsembril 2007. aastal olid fondi varad 214 887 336 eurot; märgib, et investeringute tasuvus oli 2007. aastal 1,2%;
102. märgib seoses parlamendiliikmete vabatahtlikku pensionifondi haldava mittetulundusühingu raamatupidamisega sõltumatu audiitori kinnitust, mis ei sisalda reservatsioone, kuid milles märgitakse, et mittetulundusühingu varade osas oli kindlustusmatemaatiline kahjum 31. detsembril 2007. aastal 30 917 229 eurot (2006. aastal oli see 26 637 836 eurot);
103. märgib ühtlasi välisaudiitori avaldust, et lõppvastutus toetuste väljamaksmise eest lasub parlamendil, mis on ette nähtud parlamendi poolt vastu võetud Euroopa Parlamendi liikmete põhimääruse artiklis 27, milles sätestatakse, et omandatud õigused ja ooteõigused säilivad täies ulatuses;
104. on seisukohal, et selline tõlgendamine ei vasta täielikult vabatahtliku pensionifondi algsele kontseptsioonile, milleks oli isemajandav üksus väljaspool institutsiooni struktuuri; kutsub õigusteenistust esitama enne uue põhimääruse jõustumist oma arvamust selle kohta, kas lõplik vastutus vabatahtliku pensionifondi eest lasub fondil ja selle liikmetel või parlamendil, pidades selgelt silmas Euroopa maksumaksjate huve;
105. märgib kavatsust pidada parlamendi ja fondi vahel kokkuleppe saavutamiseks läbirääkimisi; rõhutab, et parlament ei eralda praeguses majandusolukorras mingil juhul fondi puudujäägi katmiseks eelarvest lisaraha, nagu ta varem on teinud, ning et pensioniõiguste tagamiseks peab parlamendil olema täielik kontroll fondi ja selle investeerimispoliitika üle;
106. tuletab meelde vabatahtlikku pensionifondi käsitleva parlamendi tellitud sõltumatu kindlustusmatemaatilise hindamise¹ järeldusi, et i) sissetulevad rahavood on piisavad, et rahastada pensionimakseid kuni 2015. aastani, kuid pärast seda tuleks pensionide maksmiseks hakata realiseerima vara; ning ii) kui fondi aktuaari eeldused osutuvad õigeks, on fond tegevuse lõpetamise kuupäeval ülejäägis; märgib, et peasekretär on tellinud täiendava kindlustusmatemaatilise hindamise, et uurida olukorda pärast hiljutist finants- ja panganduskriisi;
107. tunneb heameelt selle üle, et fondi liikmed maksavad nüüd ühe kolmandiku osamaksest väliselt erakontolt ning parlamendi administratsioon ei arva seda automaatselt maha üldkulude hüvitisest, nagu seda nõuti varasemates resolutsioonides eelarve täitmisele heakskiidu andmise kohta;

¹ Lõpparuanne: kohustuste ja varade analüüs, november 2007, AON Consulting Belgium NV/SA.

108. märgib siiski, et Euroopa Parlamendi liikmete kulude hüvitamise ja toetuste maksmise eeskirja III lisaga hõlmatud esmase pensionifondi puhul makstakse asjaomaste liikmete osamaksed jätkuvalt üldkulude hüvitistest;
109. märgib, et 22. oktoobri 2007. aasta koosolekul otsustas juhatus mitte järgida Euroopa Ombudsmani soovitus (kaebus 655/2006/(SAB)ID), et parlament peaks avama juurdepääsu vabatahtliku pensionifondi liikmete nimekirjale, ning seda vaatamata Euroopa Andmekaitseinspektori positiivsele arvamusele; kutsub juhatus üles kaaluma uuesti oma seisukohta ja avaldama seda nimekirja vastavalt parlamendi õigusteenistuse soovitusel ja kooskõlas Euroopa Liidu läbipaistvuse poliitikaga, mis näeb ette kõikide Euroopa vahenditest lõplike toetusesaajate avalikustamise;

Keskkond

110. tuletab meelde, et president ja peasekretär allkirjastasid 27. novembril 2007. aastal kokkuleppe Euroopa Parlamendi hoonetele keskkonnasertifikaadi saamiseks ning et peasekretär käivitas samal ajal protsessi Euroopa Parlamendi registreerimiseks organite nimekirja, mis osalevad EMASi süsteemis Belgias, Prantsusmaal ja Luksemburgis;
111. juhib tähelepanu sellele, et Euroopa Parlament on praeguseks saanud EMAS sertifikaadi kõikide kolme töökoha kohta ning et ta on ainus ELi institutsioon, kelle keskkonnapoliitikat on sellisel määral sertifikaatidega tunnustatud;
112. juhib tähelepanu, et juhatus kehtestas 18. juunil 2007 keskkonnajuhtimissüsteemi esimeseks ja peamiseks eesmärgiks süsinikuheite vähendamise 30% võrra 2020. aastaks, mis on kooskõlas Euroopa Parlamendi 24. aprilli 2007. aasta otsusega 2005. eelarveaasta Euroopa Liidu üldeelarve täitmisele heakskiidu andmise kohta;
113. palub, et peasekretär teavitaks asjaomaseid parlamendikomisjone aegsasti enne järgmisel aastal toimuvat eelarve täitmisele heakskiidu andmise menetlust kõikidest keskkonna valdkonna jätkumeetmetest, mis võeti vastuseks 2005. aasta eelarve täitmisele heakskiidu andmist käsitlevas parlamendi resolutsioonis antud soovitustele, ning esitaks täpsed andmed meetmetega saavutatud süsinikdioksiidi heitkoguste vähenemise kohta;

Parlamendiliikmete kassaga seotud juhtum

114. märgib, et 2007. aastal lahendati küsimus, mis puudutas 1982. aastal avastatud 4 136 125 Belgia frangi suurust erinevust sularahakontode ja raamatupidamisarvestuse vahel; märgib ühtlasi, et seejärel lahendati ka garantiikontode küsimus seoses tollel ajal ametis oleva avansside haldaja ja peaarvepidaja abiga.

PARLAMENDIKOMISJONIS TOIMUNUD LÕPPHÄÄLETUSE TULEMUS

Vastuvõtmise kuupäev	16.3.2009
Lõpphääletuse tulemused	+: 25 -: 3 0: 1
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Jean-Pierre Audy, Inés Ayala Sender, Herbert Bösch, Costas Botopoulos, Mogens Camre, Paulo Casaca, Antonio De Blasio, Christofer Fjellner, Ingeborg Gräßle, Aurelio Juri, Dan Jørgensen, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Nils Lundgren, Marusya Ivanova Lyubcheva, Hans-Peter Martin, Ashley Mote, Jan Mulder, Bill Newton Dunn, José Javier Pomés Ruiz, Bart Staes, Søren Bo Søndergaard, Paul van Buitenen, Ieke van den Burg
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed	Vasilica Viorica Dăncilă, Robert Goebbels, Christopher Heaton-Harris, Paul Rübig
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed (kodukorra art 178 lg 2)	Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Jürgen Schröder